

## 中國太平洋保險(香港)有限公司 China Pacific Insurance Co.,(H.K.) Ltd.

香港灣仔港灣道18號中環廣場4301室 Suite 4301, 43/F., Central Plaza 18 Harbour Rd., Wanchai, H.K. Tel:(852)2541 4338 Fax:(852)2541 4332

# 汽車保險投保書

## MOTOR VEHICLE INSURANCE PROPOSAL FORM

投保人姓名 Proposer full name		先生 Mr. □	女士 Ms □	公司 Company		電話 Telephone	e Number	職業 Occ	upation			
地址 Address						•						
保險生效日期 Period of Insurance	由 Fron	n			至 To			保 Fo		月 Mo	onths	
投保類別 Type of Cover		保險 nprehensive					第三者保險 Third Party					
投保汽車資料			EHICLE T	O BE I	NSU		Tillia i arty	Offiny				
汽車登記號碼 Registration number	汽車牌子 Make		型號 Model			座位數目(司标 Seating Capac	,		汽車容量(c.c Cylinder Cap		車輛總重量 Gross Vehicle Weight	
引擎號碼 Engine Number		底盤號碼 Chassis Number	r		車身 Type		製造年份 Year of Manu	ıfacture	車門數量 No. of Do	or	購買日期 Date when purchased	
投保汽車通常停泊處 Usual parking places of the Motor Vehicle						汽車市值估計,包括附件及備件 Estimated Vehicle Value incl. accessories and spare parts whilst thereon HK\$						
除固定零件外如有加 Please list all additio	裝附件,請列明 nal accessorie	月價值 s and provide b	reakdown of t	the cost								
加裝附件 Additiona	al Accessories				價值	賈值 Value (HK\$)						
閣下的汽車有否裝置 Has a theft alarm sys	任何防盜設備?	如"有"請注明		a a a a state	make							
投保汽車有否曾作任 Has the vehicle beer	何形式的改裝可	以修飾? 如"有"	請詳述之		illant	e and model						
閣下是否此汽車的車	主? 如"否"請	詳述之										
Are you the owner of the vehicle? If <b>No</b> please give full details 图下的汽車是否用分期付款方法購入? (本公司會多提供一份保單以便閣下轉交按揭公司) 若 "是" 請注明按揭公司名稱及按揭檔案編號 Is the Vehicle under a hire purchase agreement? (an extra copy of the policy will be sent to you for forwarding to your hire purchase company). If <b>Yes</b> please state the name of the hire purchase company and your hire purchase reference number												
汽車用途 USE	OF VEHIC	CLE										
車輛類別	□ 私家車 Private Vehicle □ 客貨車Goods Carrying Vehicle											
Class of Motor	otor											
上述投保汽車是否需 Is the above vehicle							al area					
投保汽車有否接載乘	客或貨物而作和	且用或牟利用途?	<b>'</b> 如"有"請詞	羊述之			ai aica					
Will passengers or g					full de	etails						
請列明所有將會駕					orcon	e who will	drive the v	,ohiele	`			
			ase state be 日期 (日/月/年			s will will 執照編號		駕駛年			職業	
	of Drivers		of Birth (D/M/			cense Numb			erience		<sub>戦素</sub> Occupation	
注意:私家車綜合保險。 Note:The basic premium for a								nl named o	lrivers on payme	ent of an	additional premium.	

以上列名的駕駛者有否在過去三(3)年內觸犯任何交通條例?違例泊車除外。 如有此記錄者,請詳述之 Have any of the above drivers been convicted of any driving offence in the last three (3) years? Other than parking. If <b>Yes</b> please give full details							
以上列名的駕駛者,有否在過去三(3)年內發生汽車意外或向保險公司作出索償?如	7有此記錄者,請詳述之						
Have any of the above drivers involved an accident or made a motor claim in the la	ast three (3) years?						
If <b>Yes</b> please give full details							
以上列名的駕駛者,曾否被保險公司拒絕續保、取消未到期之保險、或附加特別之強制條款於保單內?如有,請詳述之 Have any of the above drivers to your knowledge may drive the Motor Vehicle been declined such application, or been refused renewal, or been terminated such insurance, or been imposed special terms on your/his/her policy by any insurance company? If <b>Yes</b> please give full details							
無索償折扣記錄 NO CLAIM DISCOUNT							
	差記號碼 tration number	%					
承保之	2保險公司名稱	保單號碼					
請附上「無索償折扣」優惠證明文件,即續保通知書或提供有關資料 Please attach a copy of your renewal notice or provide the name of your previous insurer and the policy number	e of Previous insurer	Policy number					
聲明 DECLARATION							
### DECLARATION  1. 本人稅們達聲明上列各節均屬無純,更絕未隱瞞任何事實,而投保車輔亦屬完整及宜於道路上行較及本投保車輔並未作出任何改裝或改變以增加車輛之性能。							
投保人簽署及公司蓋章 Proposer's Signature with Co. Chop (if Applicable)	日期 Date						

## 注意:讀閣下隨投保書附上汽車登記文件及所有駕駛者執照副本。

## N.B. Please provide us with copies of the Vehicle Registration Document, the Driving Licenses of all Drivers

icial only	Agent Code	G. P.	
	Client Code	N. P.	
	Account Handler	A. C.	
	Remark	D. C.	